## 外国人生徒用教科指導おすすめ教材一覧(中学校編)

\*神奈川県在住・在勤・在学の方には貸し出し可能(一部閲覧のみ)です。入手先については、下の凡例をご覧ください。

○外国人サポートコーナー: 外国人児童生徒・保護者向けの多言語資料、教材、指導書などを収集しています。

あーすぷらざ(JR根岸線「本郷台」駅前)2階情報フォーラム内にあります。 ○資料の問い合わせ:情報フォーラム TEL:045-896-2977

7.1.0	16.44.1.4	. 5.4	0.5.4	251
科目	指導内容	1年生	2年生	3年生
		中学校国語教科書・翻訳資料集(中、ポ、スペ) 東京書籍、4単元	中学校国語教科書・翻訳資料集(中、ポ、スペ) 東京書籍、4単元	中学校国語教科書・翻訳資料集(中、ポ、スペ) 東京書籍、5単元
	各言語	◎英語で読む国語教科書	◎英語で読む国語教科書	◎英語で読む国語教科書
		◎スペイン語で読む国語教科書 ◎タガログ語で読む国語教科書	◎スペイン語で読む国語教科書 ◎タガログ語で読む国語教科書	│ ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○
		◎中国語で読む国語教科書	◎中国語で読む国語教科書	◎中国語で読む国語教科書
		◎ポルトガル語で読む国語教科書	◎ポルトガル語で読む国語教科書	◎ポルトガル語で読む国語教科書
国語	11= 71		★外国人児童・生徒を教えるためのリライト教材(光村・一単元のみ)	
	リライト	★外国人児童・生徒を教えるためのリライト教材(光村・一単元のみ)		★外国人児童・生徒を教えるためのリライト教材(光村・一単元のみ)
		★かんじだいすき 国語·算数編		
		★JSL中学高校生のための教科につなげる学習語彙・漢字ドリル(中、ポ、スペ、英)		
		●楽しい学校 教科編 教科書によく出ている漢字や言葉(英、韓朝、カンボ、スペ、中、ベト、ポ、タガ)		
	補助教材	国語サバイバル日本語		
	-			
	その他	<ul><li>●学校教育におけるJSLカリキュラム 中学校編(国語科)</li></ul>		
数学	# <del></del>	文型数学(キーワードのみ中国語訳)		
	各言語  -	◎外国人児童生徒教育資料 対訳教材(数学) ポルトガル語		
	リライト	数学サバイバル日本語		
	補助教材	渡日生のための基本数学ドリル 1年		
	系統別		<ul><li>●来日外国人生徒用教科指導テキスト(ポ)</li></ul>	
		・		
	用語集 -			
		★かんじだいすき 国語・算数編		
		★JSL中学高校生のための教科につなげる学習語彙・漢字ドリル(中、ポ、スペ、英)		
		●楽しい学校 教科編 教科書によく出ている漢字や言葉(英、韓、カンボ、スペ、中、ベト、ポ、タガ)		
	その他		●学校教育におけるJSLカリキュラム 中学校編(数学科)	
	その他	1年生	2年生	0.5.4
			·	3年生
	リライト	●渡日生のための理科 1年生	●渡日生のための理科 2年生	●渡日生のための理科 3年生
	分野	1分野		2分野
	各言語	●来日外国人生徒用教科指導テキスト(	ポ) ●3	来日外国人生徒用教科指導テキスト(ポ)
	用語集	●学校教育におけるJSLカリキュラム 中学校編(理科) 巻末資料 (ポ、中、スペ、タガ、韓朝、ベト、英)		
理科		★かんじだいすき 社会・理科編		
		★練習帳 かんじだいすき 社会・理科編		
		★JSL中学高校生のための教科につなげる学習語彙・漢字ドリル(中、ポ、スペ、英)		
		 ●楽しい学校	教科編 教科書によく出ている漢字や言葉(英、韓朝、カンボ、スペ、中、・	ベト、ポ、タガ)
	その他	●学校教育におけるJSLカリキュラム 中学校編(理科)		
		Id. rm 44 A mg		0 E14 0 E2
社会	科目	地理的分野	歴史的分野	公民的分野
	各言語	◎「日本の地理と産業」(英、中、韓、スペ、タガ、ポ、タイ)	◎「日本のあゆみと世界」(英、中、韓、スペ、タガ、ポ、タイ)	
			●外国人生徒のための日本史(韓、英、ポ、ベ、中、ス、タ)	●外国人生徒のための公民(韓、英、ポ、ベ、中、ス、タ)
			●外国人生徒のための世界史(韓、英、ポ、ベ、中、ス、タ)	
		●日本の地理(タイ)	●日本の歴史(タイ)	
			●にほんごワークブック③日本の歴史(上)	
			●にほんごワークブック④日本の歴史(下)	
			●来日外国人生徒用教科指導テキスト(ポ)	
	リライト	日本 日		
		□ BTTTがたののログス		
	l l	<b>★</b> かんじだいすき 社会・理科編		
	用語集	★練習帳 かんじだいすき 社会・理科編		
		★JSL中学高校生のための教科につなげる学習語彙・漢字ドリル(中、ポ、スペ)		
		●楽しい学校 教科編 教科書によく出ている漢字や言葉(英、韓、カンボ、スペ、中、ベト、ポ、タガ)		
	その他			
	ての他			
英語		1年生	2年生	3年生
	各言語	中学校の英語翻訳教科書(ポ) New Horizon	中学校の英語翻訳教科書(ポ) New Horizon	中学校の英語翻訳教科書(ポ) New Horizon
				えいごスペイン語訳 New Horizon(スペ)
				えいご中国語訳 New Horizon(中)
				英語ワーク ~3年生~
	補助粉材			
	補助教材	えい・えい・GO! 中学1年生	えい・えい・GO! 中学2年生	えい・えい・GO! 中学3年生
		えい・えい・GO! 練習帳1年	えい・えい・GO! 練習帳2年	えい・えい・GO! 練習帳3年
	用語集		●来日外国人生徒用教科指導テキスト(ポ)	
		★JSL中学高校生のための教科につなげる学習語彙・漢字ドリル(中、ポ、スペ)		
	,,,m,*	●学校教育におけるJSLカリキュラム 中学校編 巻末資料 (ポ、中、スペ、タガ、韓朝、ベト、)		
	その他	<ul><li>の他</li><li>●学校教育におけるJSLカリキュラム 中学校編(英語科)</li></ul>		
中世华				
実技教 科	用語集	●【音楽・美術・家庭科・体育・技術】 楽しい学校 教科編 教科書によく出ている漢字や言葉(英・韓朝・カンボ・スペ・中・ベト・ポ、タガ)		
17				
		★用例付学習語彙5000語(中、スペ、ポ、英)		
複数教科	用語集	★用例付学習語彙6000語(英、モ)		
カスカ		7.11/2117 T BIT X W W W W I / A / E /		

※略称対照: 中(中国語)、ポ(ポルトガル語)、スペ(スペイン語)、英(英語)、韓朝(韓国・朝鮮語)、カンボ(クメール語)、ベト(ベトナム語)、タガ(タガログ語)、タイ(タイ語)、インドネシア(インドネシア語)、ロシア(ロシア語)、モ(モンゴル語)

○各言語=教科書や教科書に出ているキーフレーズに近いもの

○リライト=やさしい日本語への書き換えやルビうちがされているもの

○補助教材=教科の指導内容を補う教材

○用語集=教科に出て来るキーワードの対訳

○系統別=学年別ではなく、系統に沿って編集されているもの

○その他=カリキュラムデザインに関するものなど

<入手先についての凡例>

●=ホームページからダウンロード可能

★=書店にて入手可能(市販本)

◎=当館のみで閲覧可能(禁帯出)

印のないものは、各地のNPO、教育委員会、大学などが作成したものです。

●中学教科単語帳(タイ、スペ、ポ、タガ、中)

【問い合わせ先】

あーすぷらざ 情報フォーラム 045-896-2977